

CLEVELANDSKA AMERIKA

Naročnina
\$2.00
na leto.

STEV. 19. No. 19.

CLEVELAND, OHIO, V TOREK, 9. MARCA, 1909.

"Clevelandka Amerika"
619 ST. CLAIR AVE. N. E.
CLEVELAND, OHIO.

Vol. II. LETO II.

Ameriške vesti.

IZ SLOVENSKIH NASELBIN.

DOPIS.

— CHICAGO, ILL., 7. marca. — Cenjeno uredništvo Clevelandke Amerike: — Spremite dopis ali protest od društva sv. Štefana št. 1. K. S. K. Jednote.

Društvo sv. Štefana št. 1. K. S. K. Jednote je sklical izvajajočo sejo dne 27. februarja in odločno protestira proti predsedniku K. S. K. Jednote in proti nadzorniku, kateri so dovolili v nakup lotov in deljanjem nekaknega jednotnega doma, ker društvo sv. Štefana št. 1. ne pripozna teh pravil, gl. odboru K. S. K. Jednote z nakupovanjem lotov in deljanjem jednotnega doma brez dovoljenja vseh društev ali konvencije. Mi ne potrebujemo nobenega "Fire Proof House" za shrambo jednotnega premoženja. Ako glavni predsednik Anton Nemanič ne pusti katerega je že storil, smo prisiljeni poiskati druge poti. Nadalje je zahtevalo dr. sv. Štefana št. 1. da jednotno glasno K. S. K. Jednote do pičnega protesta objavi v prihodnih 13. Ker pa glasilo K. S. K. jednote ni sprejelo protesta od dr. sv. Štefana št. 1. samo se ohrani na uredništvo Clevelandke Amerike, da obrazimo vsem društam K. S. K. Jednote naše ogorčenje!

Max Omerzel, predsednik,
Frank Grilli, tajnik.

Mart. Lavrich, zastop.

KRATEK ODGOVOR PO JASNILU GL. TAJNI KU K. S. K. J.

Newburg, O., 8. marca, 1909.

— G. Jos. Zalar, Vi. pisite v svojem poslaju, kako potreben je jednoten dan in kako, da imate nevarno stanovanje radiognja.

Vprašam Vas, kako to, da je bil pred konvencijo dober in varen dočin prostor? Zakaj pa n. g. Jos. Dunda na konvenciji povedal, da je treba drugi prostor, saj je vendar bil 4 leta v tem uradu, bi moral že vedeti, če je dober ali ne.

Ker mi ni omemel, je gotovo moral pristor za njega biti dober. Zakaj pa sedaj za Vas n.?

Mi sedaj ne potrebujemo nobenih polasnih več o tej stvari.

Kar mi enkrat na konvenciji dovoljeno, naj se na kratko ostanosti. Ako pa mislite, da Vi in predsednik in nadzorniki morate narediti kar hočete, tedaj ob žalovanju vredni sploh pa takci uradniki, ki hočejo svedovito dečati proti pravilam, ki so ustavljenia in potrjenja od vecine članov, niso vredni, da imenujemo uradniki tako velike organizacije.

Proc s takimi prej ko mogoče.

Vpisam Vas g. Zalar, ali ste bili Vi na konvenciji izvoljeni za glavnega tajnika, da se ravnote in spomnjujejo pravila K. S. K. jednote, ali zato, da delate po načrtu g. Nemaniča?

Ako so Vami ujeti načrti tudi in se Vam dozdejajo konflikti, tedaj služite njemu, jednotno pa primirju postite, — o tem Vam plača \$1.200.00 leta in ne Jednota.

In Vi nadzorniki, vpraskam Vas, zakaj ste V. izvoljeni? Ali da varjate jednotno premoženje, ali da pomnožujete Nemaniča? Počasno je, da delate vse v konfliktu, nego za Jednotno.

Načrti, ki je bila dovoljno potrjena, da je bila dovoljno potrjena.

WASHINGTON. — Ohio je s Taftovo izvolitvijo predsednikom povzdignjena na častno mesto med drugimi državami v uniji. Imenujemo jo "akto-mati" "predsednikov", ker je iz nje bilo izvoljenih največ predsednikov.

Vzela je to prvenstvo. Vzroki, ki je bila dovoljno potrjena.

cega počenjanja gotovo ne trpeli in ne oddali svojih podpisov.

Kot nadzorniki seveda mislite, da imate pravico v vse privoliti, kar kdo od Vas zahteva. Vsak, pa le kolikaj razume bo rekel, ne, ni tako; Vaša dolžnost je bila prej vsako posamezno društvo ali pa na konvenciji iste delegate za dovoljenje vprašati. Ako bi ti dovolili, delaj bi se Vi smeli se le podpisati.

Ne pa tako, tebi nič, meni ne, samo da g. Nemanič dobro "treba" pa hajdi, le podpišimo se, saj je vse eno, kar bomo mi naredili mora tako ostati in veljati.

Toda gospodje zmotili ste se, zelo zmotili, tako, da Vam bo ta korak, ki ste ga presropili zelo teško poravnati.

Ne smete pa misliti, da to kar tako ostane. Vsa društva premorejo okrat toliko kot vsi ločeni in ves glavni urad in z nimi ne bodoči pomejali, kar se Vam zljubi.

Kakor vrtnar čisti spomladni svoj drevored v pazi, da se kaže kakrška drevesa ne potoli mrčes, ki bi znal uničiti celo drevo ta ko je naša sveta dolžnost "Cenjena Društva," da očistimo drevo K. S. K. Jednote, na katerem se je zarezil mrčes in tako ga ne odstranimo in uničimo, uničil bo on celo drevo in na zdajne se tudi spodeljal korenine tako, da drevo ne bo radilo nikdar več sadu in naš upor bo spaljal po vodi.

Člani in članice K. S. K. Jednote posebno pa uradnike društev morate več znati nego posamezni člani, katerih je mnogo, ki niti čitati ne znajo ali pa svojega imena podpisati, potrudite se, dokler je še čas.

Svetla dolžnost društvenikov je varovati svoje člane pred nevarnostjo, bodisi pri društvu ali pa vskršaju kakor je sedaj pri Jednoti.

Ako nočejo glavni uradniki sklepati po pravilih je dolžnost vsakega posameznega društva, da paži na iste in jih prisili ali pa odsloviti in izvoli druge. Ravnega tega je potreba pri K. S. K. Jednoti. Izvoliti nov odbor in narediti postavo, da je tako ravnanje za vedenje preprečeno in to je mogoče storiti le z izvanredno konvencijo.

Ako se ne preneha s takim delovanjem zahtevajmo jo.

Bratski pozdrav vsem članom in članicam K. S. K. Jednote.

Udani John Šuštaršič, I. tajnik Dr. Št. 63. K.S.K.J.

IZ WASHINGTONA.

WASHINGTON, 6. marca. — Pri vstopiščiju Tafta so umrli tri osebe, tri so bile nevarno ranjene, okoli petinsedemdeset je bilo ranjenih.

Mrtvi so Samuel Young, 25. let star, ki je bil ubit od električne zice. Norman Stahl je bil začet od kapi. Andrew B. Moran pa je umrl od srčne hibe ko je prišel na postajo.

WASHINGTON. — Višja družba v Washingtonu je razčarana, ker na slavnostnem banketu v penzijskem poslopju ni bilo gospo Rooseveltove.

Vzrok za njen nastop ni znan.

OHIO "MATI PREDSEDNIKOV."

WASHINGTON. — Ohio je s Taftovo izvolitvijo predsednikom povzdignjena na častno mesto med drugimi državami v uniji. Imenujemo jo "akto-mati" "predsednikov", ker je iz nje bilo izvoljenih največ predsednikov.

WILKESBARRE, PA., 8. marca. — Tukaj se govorji, da se boste štrajka do jeseni, tudi kadar lastniki premogov zavrnijo zahteve premogarske unije.

Unijski voditelji pravijo, da se boste poleti takrat porabili na prenega. Zaloga 10,000,000 do 12,000,000 ton, ki jo imajo

sna na to, da je dala Združenim državam največ pravakov. Iz Virginije so bili: Washington, Jefferson, Madison in Monroe, Tyler je pa došlužil nekončan termin namesto predsednika Henry Harrisona. Iz Ohije je pa bilo pet predsednikov: Wm. H. Harrison, Hayes, Garfield, McKinley in Taft.

New York je tudi imel 5 predsednikov: VanBuren, Fillmore, Arthur, Cleveland in Roosevelt. Ker sta pa Fillmore in Arthur istotako zasedla sedež kot podpredsednika radi smrti predsednikov. New York se vedno zaostaja za Ohio.

ROOSEVELT KOT NAVADEN DRŽAVLJAN.

OYSTER BAY, 7. marca. — Theodore Roosevelt je zopet navaden državljan, kar hoče pokazati tudi v svojem obnašanju. Danes je prišel s svojo soprogro tri milje daleč iz svojega posestva v Episkopskem cerkev, kamor hodi navadno k nelejskemu obredom.

Pot je bila prav grda, naziv tečem se je "kolone". Roosevelt počutil prav dobro ter ozdravljal svojim sosedom, ki so ga z vozmi srečavali na potu.

PREJŠNJI PREDSEDNIK JE DODAL VZDIGNJENJE KRIZIŠČ.

DUNAJ, 7. marca. — Iz Tirolskega in drugod se poroča, da so snežene lavine pokončale cele okraje. Zatrjuje se, da je gotovo petdeset oseb zgubilo pri tem življenje.

MILIJON ZA VZDIGNJENJE KRIZIŠČ.

Mest. svet jesprejel več predlogov, med katerimi je najvažnejši, da načrti katerimi je najvažnejši, da se 20. aprila pri poselih volitvah glasuje poleg drugih stvari tudi za izdajo \$1.000,000 bondov, da odpravijo cestno krizišča Pensilvanijske železnice, zlasti one na Cedar ave. Euclid Ave. E. 55 ceste in St. Clair ave. Vzdignili bi jih na cesto, da bi ne bilo vedne nevarnosti za trčenje med vlački in pcočno železnico.

Sprejet je bil tudi predlog,

da naj se pošte več kar na 3 centne proge.

* Odločil se je odbor, ki preseže zadevo mestnega nakupovalnega oddelka, ki daje naravnemu pristransko.

Sprejet je bil tudi predlog,

da se povabi državno zbornico,

da pošte odsek za preiskavo Euclid Ave. železnika vpravljajo.

Dne 20. aprila se bode torek glasovalo za sledenčo izdajo bondov.

\$1.675.000 za popravo Superior viadukta.

\$1.000.000 za vzdignjenje krizišč.

\$300.000 za popravo Central viadukta.

\$250.000 za zgraditev nove bolnišnice za tuberkulozne.

Zoper Johnsona.

— Mestna referendum liga, ki je vodila boj proti 3 centni železnici in Tom Johnsonu pri zadnjem referendumu volitvah, je sklenila nastopiti tudi pri jesenskih volitvah. Razposlala bodoča vse republikanske klube v mestu okrožnici, kjer bodo bržkone agitirala proti sedanjemu demokratskemu županu Tom L. Johnsonu.

Slovenec postal prvi javni učitelj na angleški glasbeni šoli.

Rojak g. M. Troš je dobil ponudbo angleške glasbene šole v Clevelandu na Payne Ave. in E. 55th St. (East Side Musical College), aka sprejme službo javnega učitelja za violino, piano in teorijo.

Kakor se nam poroča je rojak Troš ponudbo sprejel in v kratkem odpre svoj lastni urad.

Rojaku — umetniku — čestitamo!

— Poroča se nam, da bo društvo Lunder-Adamic uprizorilo z prijaznim sodelovanjem slov. tamburaškega dr. Adriana in sodelov. pod. mlad. dr. Z. M. Božje. Igročak "Krvava noč v Ljubljani" se bo v prvo igrala na cvetno nedeljo dne 4. aprila t. l. in sicer v Knajsovi dvorani. Priprave so sedaj že v najlepšem rednu in tihu pričakuje se kar najlepšega uspeha, ker zanimalje za izvirni igročak, ki je delo Slovencev v Clevelandu, je veliko.

Družba ima včeta pri vseh teh svotah in prejemnik dobi popolno svoto, ki je nakazana v kronah, izplačano.

Družba ima \$5000 poroča pri državi in je v zvezi z največjimi in varnimi družbami in bankami tu in v starem kraju.

Denar poslan pri družbi je izplačan v teku 11 do 12 dni.

Družba pošilja tudi denar po vseh Združenih državah in je v zvezi z American Express Co.

Kdor želi poslati denar

v staro domovino pošiljamo:

za \$ 10.35	50 K.
za 20.50	100 K.
za 41.00	200 K.
za 102.50	500 K.
za 204.50	1000 K.
za 1019.50	5000 K.

Poština je včeta pri vseh teh svotah in prejemnik dobi popolno svoto, ki je nakazana v kronah, izplačano.

Družba ima \$5000 poroča pri državi in je v zvezi z največjimi in varnimi družbami in bankami tu in v starem kraju.

Denar poslan pri družbi je izplačan v teku 11 do 12 dni.

Družba pošilja tudi denar po vseh Združenih državah in je v zvezi z American Express Co.

Kdor želi poslati denar

v staro domovino pošiljamo:

za \$ 10.35	50 K.
za 20.50	100 K.
za 41.00	200 K.
za 102.50	500 K.
za 204.50	1000 K.
za 1019.50	5000 K.

Poština je včeta pri vseh Združenih državah in je v zvezi z American Express Co.

TISKOVNA DRUŽBA "AMERIKA".

619 St. Clair Ave. N. E.

Cleveland, Ohio.

"Clevelandka Amerika"

619 St. Clair Ave. N. E.

Cleveland, Ohio.

Včetve se takoj.



(Nadajevanje.)

Jedzeci so pa v lahrem diru skočili mimo njega. Čul je pogovor, razumel ime Hilbudi — sicer ni razumel nicesar, ker so govorili grški jezik. Počasi so se oddaljevali udarci kopit. Iztok se je dvigal v grmu, oprezeno in brezsilno tako dolgo, da je priprasta njegova kodrasta glava na vrhu skočila grm, kakor bi se dvignila solnicina in se ozrla na odhajajočim bleskom kočnikov.

„Če zavijejo v hrib in dobre naše konje!“

Te misli se je prestrahl. Kakor kip je stal sredi grma in pametna misel se mu ni rodila. Ali plagoma se je umiril. Koniki so krenili na desno k potoku. Napojili so konje, prebrelli vodo in se počasi spustili v klanec na drugem kraju vode. — Iztok se ni ganil, dokler niso izginili v goščo.

Lahko bi pozval sedaj tovarisa, da se vrnejo do konj in gredog nago domov povedat, da Bizantinska vojska ni daleč. Toda Iztoka je gnalo naprej. Morda za onim hribom tabori Hilbudi! Prestel bo njegove vrste — vrnil se in naznani imenito vest o vojski.

Kakor mačka se je vil in gnal dalje po največji travi, skrival se za grmičevje, plazil se po vseh štirih, pa zopet ležal, kadar je bil dosti v zavetju.

Solnce je tonilo, ko je stal pred gricem — zmucen in truden, da so se mu trešle mišice na stegnih.

Če sta tovarisa prišla?

Zaskovikal je.

Oglasilo se je prav blizu na desni in levi isto skovikanje.

V kratkem jih je združila temna loza. Plezali so brezsilno po strimi tebri in, preden je se izgrinilo solnce, so bili v hrib grica. Poslušajo. Vse tisto. Nekaj pričev se je splošilo z več dalec nekje je zakruncal divji presič.

Vležejo se na zemljo in nastavijo uho na prst.

Topot, Topot! Kopita!

Vsi hkrat so to izgovorili.

Iztok se dvigne in spleza na drevo.

„Donava!“

Vzklknil je skorč glasno.

Pred seboj je videl prostrano ravnino. Oklepal jo je v solnec žareč okvir — široka reka. Tam za tem ognjem okvir, prav na mestu, kjer je ležala čez vodo dolgo potegnjena črna proga — most — se je dvigal iz temne lise dim.

„Tabor vidim!“

Tovariša sta se razveselila; kakor divja mačka sta se oglasila in zacudila.

Iztok se je oziral, odkod klopotanje kopit. Se enkrat so se vneli solnični žarki in žareča ploskev je izginila. Prav takrat je tudi Iztok zapazil troje lučk, ki so se bližale hribu. V silnem skoku so se vračali jedzeci-potovedovaci — in drevili krog hriba v ravnino, da čim prej dospo v tabor.

Iztok se je vesel in srečen splazil z drevesa.

„Če so konjiki ovohali naše gradische?“

„Strašno tirajo konje! Važna poročila neso. Vrnimo se!“

„Počakajmo še in odpočijmo se nekoliko! Meseč vzide, Rado nam privede naproti konje — morda še kaj čujemo in vidimo.“

Mladci so legli na mah, ugrznili v kose ovčjega sira, posiskali si sladkih korenin in tisoč govoril junaške besede.

Mrak je hipona legal na zemljo. Na vzhodu se je že dvigal mesec, še ves bled. Njegovo prepalo lice se je še balo solničnih žarkov, ki so po nebu v rdečih plamenih jemali slovo. Topot konj je že zdavnaj obmolknil.

„Pojdimo! Vrnimo se! Svarun je naročil, da se vrnemo vsi z nočjo!“

Iztok pa ni hotel. Z neko mladeniško svoj glavnostjo se je vesel, da zapoveduje —

najprej nagnjenim životom, kakor bi bil legal na konjski vrat, Iztok. Nič se v ni ganilo na njem. Kakor prirascen je tičal na konju, samo dolgi kostri so pluli v zraku in risovo krzno je vescalno z repom na konjskem hrbitu.

Iztok se je zdelo, da se pot vleče se enkrat tako dolg kakor podnevi. Ozrl se je včasih na zvezle z boječim pogledom, če ni že polnoč minula. Pa je zopet stisnil konja, poščetal mu v ušesa besedo, polno hvale in ljubezni — in šlo je skokoma čez drn in strn.

Davno je še jahal ob potoku v soteski. Zdajdaj je upal, da zagleda ogњe — ali potok je zasukal na levo in za ovinom se vedno gluha šuma. Konj je začel pogosto hrazati in prihati. — Iztok je čutil, da napenja zadnje sile. Kaj, če se zgrudi? Moral ga je ustaviti in korakoma je šel počasi dalje. Lakotnice so mu plate, vse krite so se tresle od napora, z globoko sklonjenim glavo je šel in hrope. Pot se je gedil od njegovega trebuha.

Iztok je skrbno motril okoli. Predivje je jahal v jutru in se ni menil, kaj ije krog njega. Zato si ni mogel domisliti nobenega drevesa, nobene kotanje, ki bi mu povedala, kako daleč je še do gradiča. To je naprej!

Obijel je konjev, vrat, pritisnil hice prav k ušesu in mu objubil najlepšega žita, če se požuri in ga čimprej prinese v sotorisce.

Dvakrat je udaril vranec s kopitom prav silno ob tla, pa se je zopet zleknil, iztegnil vrat in bežal kakor vilar.

Zopet ovinek v soteski. Iztok je zapazil par ognjev v daljavi.

„Gradič!“ je vzklknil. Stisnil je konja s silno močjo, tla so zabobnela, hrestale so suhe veje — ognji so se bližali.

Se kratka ravnica — soteska se je odprla na široko kotlino. Z besno divjostjo se je spustil konj, ves posud od znoja in spetnjen, kakor opaden od snega. Začeli so ga stražniki. Plamešice so se dvignile in premikale. Iztok je, kakor bi pal iz oblača, treščil na sredo taborišča.

„Hilbudi, Hilbudi prihaja!“

Divje je zakrčal, vsi šotori so se prebudili, zavrsalo in zasumelo je med vojniki, rogoviti so zatrobili. — Iztokov vranec je pa zatrepetal in se stresnil s krečvitimi útripi — zgrudil se je ob ognju — iz nozdri mu je bričnija vroča kri.

IV.

Ko je Ažbad odšel iz Hilbudevega šotorja je bilo že vse vojaštvo na delu. Stotniki in čašniki so nadzorovali posamezne grupe, Hilbudi je sam ogledal vse težko in lahk oborenje pešce, konjici je sam včeljal in premotril opremo, ter pogledal marsikateremu vojniku stafico in meč, če je dosti nabrusen.

Vsi so mislili, da opolnoci odrijejo čez Donavo. Konji so bili nakrmiljeni in osedlani, vojaki so v polnem orozju stoljeti na slami in raflo dremali.

Toda Hilbudi ni hotel v dežel Stovenov udariti na slepo srce. Razposlat je najhitreje jedzec čez Donavo, da požvedo, kje bi bil Svarun — in njegove črede. Zakaj za te je bilo Hilbudi.

Justinian mu je sporočil, da vojskovodja Belizar zapored zmaguje Vandale, da je zasedel mesto Kartago v Afriki, da vandalski kralj Gelimer zbirza zadnje ostanke svoje vojske, ki bo pa gotovo v kratkem poražena od vrlega Belizaria. Za to namerava po novem letu 534 napraviti velikanska slavlja v Bizanciu in sprejeti vojskovodja Belizaria v svečanem triumfu. Torej potrebitne denarje in živil. Hilbudi naj preskrbi denarja ne more — pač pa zadostni drobnice in govedi, da bo lahko pogoščeno vojaštvo in ljudstvo v Bizanciu na dan zmagslavja. Zato naj hitro udari na Slovence ter jim pohere živino in naj toira naglo po cesti v Bizanc. Podpisal se je na pismu cesar: Justinian, zmagavec Alonov, Vandalov, vladar Afrike.

Izborni konjič — očetu ga je podaril hunki poglavat — je povezel glavo, nozdriv so se mu razširile, bela pena je leteča v kosmih po zraku, drevesa so bežala mimo njega in tonila v daljavi kakor bliskavica. Na njegovem hrbitu je pa sedel z

Hilbuda to pismo ni razveljalo. Res je črtil barbare — Slovene — pa bi je dosti plemenit, da se mu je zdel tak ročarski pohod vse preponizovan za pravega vojnika. Dokler je pakoril Slovene — roparje, dokler je imel opravka z veliko vojsko, tako dolgo se je ravnadal bojnega plesa. Ali Sloveni so sedaj inkroceni. Mirno pa je čredel po svoji zemlji — čemu bi jih napadel — pastirje — on, vti vojskovodja Hilbudi je bil miz, kakor jih je bilo mato še v oni melikuzni dobi. Bogataš bi bil lahko, pa je užival ječmenov močnik, kakor navaden vojak: V Bizanci bi lahko hodil, da bi ga slavili po vsaki zmagi, pa je rasišči ležal na bivolski koži, utrjeval vojne z vednimi vajami in bil sam prvi junak med junaki. Bil je v njem še starodavni duh pravih Rimljancev, katerim so bile ponos brazgotine, zasekanje od sovražnih nečev, ne zdišavani mažiljeno telo.

(Dalej prihodnje.)

NAZNANILO.

Od ženskega podpornega dr. sv. srca Marije, se tem potom naznana, da bode dnje 11. sušica navadna mesečna seja ob navadnem času. Na dnevnem redu bode tudi pregled četrletnega računa. Vabijo se torej vse člane, da se seje gotovo udeleže.

Vsejed potopozarjam vse stare izstopivše članice, da jim je sedaj pristop dovoljen, da morajo zglašati pri njem najmanj enkrat na teden, sicer ne dobre podpore.

Slovensko televadno in podporno društvo "Slovenski Sokol."

— Ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop.

v Knaušovi dvorani, 6131 St. Clair Ave.

— Vstopnina ob 18.—30. leta \$1.50;

od 30.—35. leta \$2.00; od 35.—40. leta

\$2.50. — Predsednik Frank Mežnarčič, 1951 E. 62nd St., tajnik Frank Kocimber, 6424 Metta Ave. N. E., dr. zdravnik dr. J. M. Seliškar, 6127 St. Clair Ave. — Rojki se vabijo k obisku.

N. B. — Ozraje se na nevarnosti, kajim so izpostavljene vse žene, bi moralata za to vsaka pristopiti k društvu. Podporo društvo izplačuje na teden \$3.00 posmrtno od vsake članice \$1.00. Mesečnine se plačuje samo 30 centov.

V teku tega tedna umrejo tri Slovenke, a ni jedna ni bila v kakem podpornem društvu.

Posebno je pristop k društvu nasvetovati, mladim se neoznenjenim dekleton. Videli smo vsi zadnji čas, ko je umrla neka mladenka in ni imela človeka, ki bi jo spremil na zadnjo pot.

Ako bi pa bila v društvu bila vse najlepše v to preskrbljeno.

Hilbudi, Hilbudi prihaja!

Divje je zakrčal, vsi šotori so se prebudili, zavrsalo in zasumelo je med vojniki, rogoviti so zatrobili. — Iztokov vranec je pa zatrepetal in se stresnil s krečvitimi útripi — zgrudil se je ob ognju — iz nozdri mu je bričnija vroča kri.

Vsaka žena rada vidi, da je njen mož v kakem podpornem društvu v slučaju nesreče ali smrti. Isto smo me hložne skrbeti, da smo v društvu, ker sem je fudi naš mož nekako zavarovan če ista umrje.

Zadostno je, da se ravno slovensko ženstvo tako malo zanimala za podporno društva. Torej, pristopite k društvu in govorite bodete zadovoljni, ker v društvu je moč!

Cleveland O., 4. sušca, 1909.

Ivana Pelan, gl. tajnik.

Slovensko Angleška Slovenska, Slovensko-angleški tolmač in Angleško-Slovenski slovar za samo \$1.00 pri V. J. Kubelka, 9 Albany St. New York N.Y.

Tel. Guy. Central 7397 R.

J. H. Miller & Co.

CIGARE in TOBAK

Agenti za razprodajo na debelo na boljšega žganja in vina.

2656 EAST 53. STREET.

VESELE PRAZNIKE!

Phone Guy. Central 7709 L.

I. MAUTNER.

trgovec s pohištvenim preprogrami,

pečmi i. t. d.

2211 PAYNE AVENUE.

Govoří slovensko. 10-19

NAZNANILO.

Načnjanjam, da bo zastopnik in kolektor moje trgovine g. Ivan Petris.

G. Petris upnikom priporočam in prosim, da se mu odzovejo.

H. F. Grigoleist

MESARIJA.

63 Central Market., Cleveland O.

Slovenski knjigovez

B. F. PRIHODA.

5816 Hamlet Ave. (Broadway)

Izdaje državno trakce, regalije itd.

Naročila se sprejemajo pri

"Ameriki."

Anton Grdina, trgovec.

Frank Rus.

Slovenski javni notar.

6104 ST. CLAIR AVE.